



EMPLAÇAR

El verb *emplaçar*, relacionat amb el substantiu *plaça*, d'acord amb el *Diccionari de la llengua catalana* de l'Institut d'Estudis Catalans, només té el significat següent:

emplaçar

v. tr. [LC] [AD] Designar el lloc que ha d'ocupar (un edifici, un monument, etc.).

El *Gran Diccionari de la Llengua Catalana* amplia aquest significat amb les accepcions de 'situar, col·locar, en un lloc determinat' i 'atribuir, suposar, un cert emplaçament'.

Tanmateix, en el llenguatge jurídic i administratiu és freqüent usar aquest verb amb els significats de 'citar a termini' i 'instar', que no es consideren correctes. Per tant, en els textos formals cal substituir el verb *emplaçar* per *citar*, *instar* o qualsevol altre que hi escaigui.

× M'han emplaçat perquè comparegui al jutjat el proper dia 15.

✓ M'han citat perquè comparegui al jutjat el proper dia 15.

× L'oposició va emplaçar el Govern a negociar aquesta competència abans de l'estiu.

✓ L'oposició va instar el Govern a negociar aquesta competència abans de l'estiu.